

ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Arditi CN Electric
(Huizhou) Co., Ltd.
Panli Village, Liling Town
Huicheng District,
516035 HOU ZHOU CITY
CHINA

ist berechtigt, für ihr Produkt /
is authorized to use for their product

Starkstromleitungen für allgemeine Anwendungen
- Flexible Leitungen
mit thermoplastischer PVC-Isolierung
Cables for general applications
- Flexible cables with
thermoplastic PVC insulation

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /
the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



oder/or



oder/or



schwarz
black

rot
red

Geprüft und zertifiziert nach /
Tested and certified according to

DIN EN 50525-2-11 (VDE 0285-525-2-11):2012-01; EN 50525-2-11:2011

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Zertifizierungsstelle / *Certification*


S. Berber

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:
VDE certificates are valid only when published on:

Aktenzeichen: 5011255-5140-0005 / 173858

File ref.:

Ausweis-Nr. 40032075

Certificate No.

Blatt 1

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2011-03-09

(letzte Änderung/updated 2013-01-23)

<http://www.vde.com/zertifikat>

<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Arditi CN Electric (Huizhou) Co., Ltd., Panli Village, Liling Town, Huicheng District 516035 HOU
ZHOU CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*
5011255-5140-0005 / 173858 / CC5 / HEG

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*
2013-01-23 2011-03-09

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40032075
This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40032075.

Starkstromleitungen für allgemeine Anwendungen
- Flexible Leitungen
mit thermoplastischer PVC-Isolierung
Cables for general applications
- Flexible cables with
thermoplastic PVC insulation

Typ(en) / *Type(s)*:

H03VV-F 2...3 x 0,5...0,75 mm ²	+
H03VVH2-F 2 x 0,5...0,75 mm ²	+
H05VV-F 2...3 x 0,75...1,5 mm ²	+
H05VVH2-F 2 x 0,75...1,0 mm ²	+

Leitungsbauart <i>Type of cable</i>	Standardleitungen <i>General purpose cables</i>
--	--

Firmenzeichen <i>Trademark</i>	ARDITI CN
-----------------------------------	-----------

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG** mit ihren Änderungen.

This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the EC Low-Voltage Directive 2006/95/EC including amendments.

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Abteilung CC5
Section CC5

**VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut
Zeichengenehmigung**

Ausweis-Nr. / Beiblatt /
Certificate No. Supplement
40032075

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Arditi CN Electric (Huizhou) Co., Ltd., Panli Village, Liling Town, Huicheng District 516035 HOU
ZHOU CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

5011255-5140-0005 / 173858 / CC5 / HEG

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*

2013-01-23 2011-03-09

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40032075.

This supplement is part of the Certificate No. 40032075.

Starkstromleitungen für allgemeine Anwendungen
- Flexible Leitungen
mit thermoplastischer PVC-Isolierung
Cables for general applications
- Flexible cables with
thermoplastic PVC insulation

Fertigungsstätte(n)

Place(s) of manufacture

Referenz/*Reference*

30019818

Arditi CN Electric
(Huizhou) Co., Ltd.
Panli Village, Liling Town
Huicheng District,
516035 HOU ZHOU CITY
Guangdong
CHINA

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH

VDE Testing and Certification Institute

Abteilung CC5

Section CC5

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut

Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Infoblatt /
Certificate No. Info sheet
40032075

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Arditi CN Electric (Huizhou) Co., Ltd., Panli Village, Liling Town, Huicheng District 516035 HOU
ZHOU CITY, Guangdong, CHINA

Aktenzeichen / *File ref.*

5011255-5140-0005 / 173858 / CC5 / HEG

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*

2013-01-23 2011-03-09

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40032075
This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40032075.

Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH (www.vde.com\AGB-Institut). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:

Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute (www.vde.com\terms-institute). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.

The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).

The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.

Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.

The approval is solely signed on the first page.

EG-Konformitätserklärung

Name/Anschrift des Ausstellers:

Arditi CN Electric
(Huizhou) Co., Ltd.
Panli Village, Liling Town
Huicheng District,
516035 HOU ZHOU CITY
Guangdong
CHINA

Produktbezeichnung:

Starkstromleitungen für allgemeine Anwendungen
- Flexible Leitungen
mit thermoplastischer PVC-Isolierung

Typenbezeichnung:

H03VV-F 2...3 x 0,5...0,75 mm²; H03VVH2-F 2 x 0,5...0,75 mm²; H05VV-F 2...3 x 0,75...1,5 mm²; H05VVH2-F 2 x 0,75...1,0 mm²

Das bezeichnete Produkt erfüllt die Bestimmungen der Richtlinie:

2006/95/EG

"Richtlinie des Rates zur Angleichung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten betreffend elektrische Betriebsmittel zur Verwendung innerhalb bestimmter Spannungsgrenzen".

Die Übereinstimmung des bezeichneten Produktes mit den Anforderungen der Richtlinie wird durch die technische Dokumentation sowie die vollständige Einhaltung folgender Normen nachgewiesen:

DIN EN 50525-2-11 (VDE 0285-525-2-11):2012-01; EN 50525-2-11:2011

Das VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH (EU-Kenn-Nr. 0366), Merianstr. 28, 63069 Offenbach, hat das Produkt geprüft und zertifiziert.

Die letzten beiden Ziffern des Jahres, in dem die CE-Kennzeichnung angebracht wurde:

Zeichengenehmigungsausweis Nr. 40032075

Aktenzeichen

5011255-5140-0005 / 173858 / CC5 / HEG

(Ort, Datum)

(Rechtsverbindliche Unterschrift des Ausstellers)

EC Declaration of Conformity

Issuer's name and address:

Arditi CN Electric
(Huizhou) Co., Ltd.
Panli Village, Liling Town
Huicheng District,
516035 HOU ZHOU CITY
Guangdong
CHINA

Product:

Cables for general applications
- Flexible cables with
thermoplastic PVC insulation

Type designation:

H03VV-F 2...3 x 0,5...0,75 mm²; H03VVH2-F 2 x 0,5...0,75 mm²; H05VV-F 2...3 x 0,75...1,5 mm²; H05VVH2-F 2 x 0,75...1,0 mm²

The designated product is in conformity with the European Directive:

2006/95/EC

"Council Directive on the harmonization of the laws of the Member States relating to electrical equipment designed for use within certain voltage limits".

The technical documentation and full compliance with the standards listed below proves the conformity of the product with the requirements of the above-mentioned EC Directive:

DIN EN 50525-2-11 (VDE 0285-525-2-11):2012-01; EN 50525-2-11:2011

The VDE Testing and Certification Institute (EU Identification No.0366), Merianstr. 28, 63069 Offenbach (Germany), has tested and certified the product.

Last two digits of the year in which the CE marking was affixed:

Certificate No.
File Reference

40032075
5011255-5140-0005 / 173858 / CC5 / HEG

(Place, Date)

(Legally binding signature of the issuer)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH · Merianstraße 28 · 63069 Offenbach

VDE Global Services HK Ltd.
Taiwan Branch
Mrs. Jessica Yip
9 F, No. 77, Sec.1
Zhong Hua Road
10042 TAIPEI CITY
TAIWAN

Offenbach, 2013-01-23

Ihr Zeichen
Your ref.

Ihr Schreiben
Your letter
2012-09-10

Unser Zeichen - bitte angeben
Our ref. - please indicate
5011255-5140-0005

Bearbeiter(in) kaufm.:
Contact (order d.):
Martina Disser
Tel: + 49(0)698306-285
Fax: -745

Auftrag Nr.
Order No.
173858

Zeichengenehmigung Nr. 40032075
Marks Approval No.

Sehr geehrte Damen und Herren,

Sie erhalten heute eine Neuausfertigung des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40032075. Diese Neuausfertigung ersetzt zum 2013-01-23 den derzeit gültigen Zeichengenehmigungsausweis, welcher dann von Ihnen unverzüglich zu vernichten ist. Wir weisen darauf hin, dass die Herstellung von Produkten mit einem VDE-Zeichen nur dann gestattet ist, wenn eine gültige Zeichengenehmigung für diese Produkte besteht. Zuwiderhandlungen stellen einen Verstoß gegen die Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM 102) dar. Bitte beachten Sie sorgfältig die auf dem Informationsblatt abgedruckten Hinweise.

Ladies and Gentlemen,

Please find enclosed a new version of the Marks Approval No. 40032075. This version replaces the currently valid approval as of 2013-01-23, which has to be destroyed by you immediately. We would like to inform you that the manufacturing of products with a VDE Mark is only permitted, if a valid approval has been issued for these products. Infringements to this are in violation of the Testing and Certification Procedure (PM 102). Please observe carefully the instructions printed on the information sheet.

EIN UNTERNEHMEN DES VDE VERBAND DER ELEKTROTECHNIK ELEKTRONIK INFORMATIONSTECHNIK e.V.

Managing Director
Dipl.-Ing./Dipl.-Kfm. Wilfried Jäger
Merianstraße 28
D-63069 Offenbach
Phone: + 49 (0) 69 83 06-0
Fax: + 49 (0) 69 83 06-555
e-mail: vde-institut@vde.com
http://www.vde.com

Venue:
Offenbach am Main
HRB 43618
VAT-IDNo.: DE261922990
Tax No.: 04425092566

Make Payments to
Commerzbank AG Frankfurt
BLZ 500 800 00
Account-No.: 198 027 000
S.W.I.F.T.-Code:
DRES DE FF XXX
IBAN
DE 91500800000198027000

Notified Body according to the Product Safety Act (ProdSG) and the EMC Directive 2004/108/EC. Accredited according to DIN EN ISO/IEC 17021, 17025 and DIN EN 45011. Recognized Testing and Certification Body for International IEC certification schemes (IECEE and IECQ) and European certification schemes (CCA, HAR, ENEC).

Seite / page: 2

- Unser Zeichen / our reference 5011255-5140-0005 CC5 HEG

- 2013-01-23

Mit freundlichen Grüßen
Yours sincerely

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Abteilung CC5
Section CC5

EIN UNTERNEHMEN DES **VDE VERBAND DER ELEKTROTECHNIK ELEKTRONIK INFORMATIONSTECHNIK e.V.**

Managing Director
Dipl.-Ing./Dipl.-Kfm. Wilfried Jäger
Merianstrasse 28
D-63069 Offenbach
Phone: + 49 (0) 69 83 06-0
Fax: + 49 (0) 69 83 06-555
e-mail: vde-institut@vde.com
<http://www.vde.com>

Venue:
Offenbach am Main
HRB 43618
VAT-IDNo.: DE261922990
Tax No.: 04425092566

Make Payments to
Commerzbank AG Frankfurt
BLZ 500 800 00
Account-No.: 198 027 000
S.W.I.F.T.-Code:
DRES DE FF XXX
IBAN
DE 91500800000198027000

Notified Body according to the Product Safety Act (ProdSG) and the EMC Directive 2004/108/EC. Accredited according to DIN EN ISO/IEC 17021, 17025 and DIN EN 45011. Recognized Testing and Certification Body for International IEC certification schemes (IECEE and IECQ) and European certification schemes (CCA, HAR, ENEC).

ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Arditi S.p.A.
Fabbrica Accessori Elettrici
Via Caberardi 3
24012 BREMBILLA BG
ITALIEN

ist berechtigt, für ihr Produkt /
is authorized to use for their product

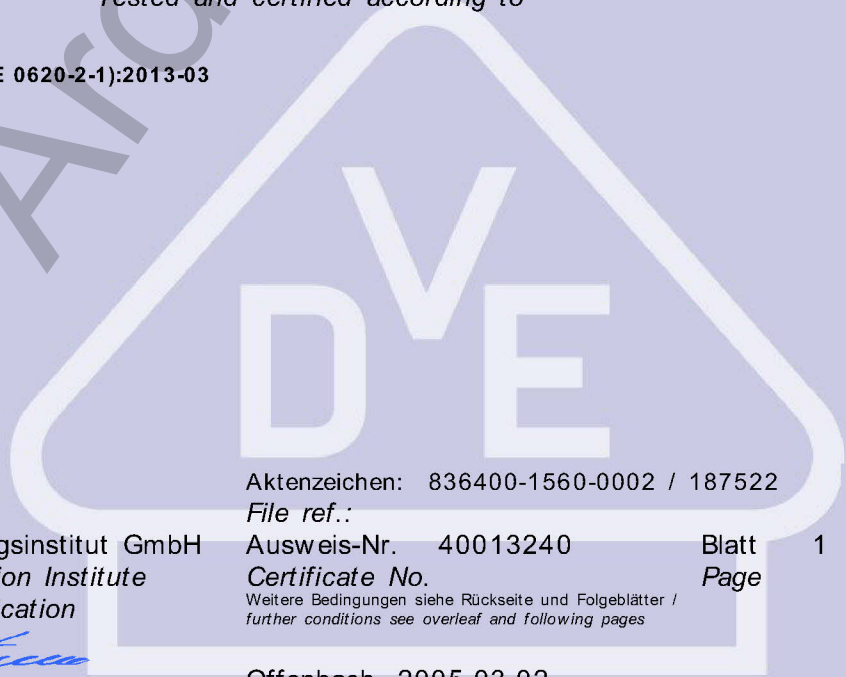
Stecker mit Schutzkontakt, nicht wiederanschließbar, nicht umspritzt
Plug, with earthing contact, non-rewirable, non-moulded

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /
the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.



Geprüft und zertifiziert nach /
Tested and certified according to

DIN VDE 0620-2-1 (VDE 0620-2-1):2013-03



VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Zertifizierungsstelle / *Certification*


J. Gütermann

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:
VDE certificates are valid only when published on:

Aktenzeichen: 836400-1560-0002 / 187522
File ref.:

Ausweis-Nr. 40013240 Blatt 1
Certificate No. Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /
further conditions see overleaf and following pages

Offenbach, 2005-03-02
(letzte Änderung/updated 2013-10-18)

<http://www.vde.com/zertifikat>
<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Arditi S.p.A. Fabbrica Accessori Elettrici, Via Caberardi 3, 24012 BREMBILLA BG, ITALY

Aktenzeichen / *File ref.*
836400-1560-0002 / 187522 / CC1 / FCR

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*
2013-10-18 2005-03-02

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40013240.
This supplement is part of the Certificate No. 40013240.

Stecker mit Schutzkontakt, nicht wiederanschließbar, nicht umspritzt *Plug, with earthing contact, non-rewirable, non-moulded*

Typ(en) / *Type(s)*

2200

Bemessungsspannung
Rated voltage

AC 250 V

Bemessungsstrom
Rated current

16 A

Polzahl
Number of poles

2-polig mit zwei Schutzkontaktsystemen
2-pole with two earthing contact systems

Bauart
Kind of construction

DIN 49441-R2

Schutzart
Degree of protection

IP20

Produktinformation
Product information

siehe Anlage Nr. 400A + 401A + 900A
see Appendix No. 400A + 401A + 900A

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Fachgebiet CC1
Section CC1

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Beiblatt /
Certificate No. Supplement
40013240

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*
Arditi S.p.A. Fabbrica Accessori Elettrici, Via Caberardi 3, 24012 BREMBILLA BG, ITALY

Aktenzeichen / *File ref.*
836400-1560-0002 / 187522 / CC1 / FCR

letzte Änderung / *updated* Datum / *Date*
2013-10-18 2005-03-02

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40013240.
This supplement is part of the Certificate No. 40013240.

Stecker mit Schutzkontakt, nicht wiederanschließbar, nicht umspritzt
Plug, with earthing contact, non-rewirable, non-moulded

Fertigungsstätte(n)
Place(s) of manufacture

Referenz/*Reference*
30004079

Arditi S.p.A.
Fabbrica Accessori Elettrici
Via Caberardi 3
I-24012 BREMBILLA BG

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Fachgebiet CC1
Section CC1

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Infoblatt /
Certificate No. Info sheet
40013240

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
Arditi S.p.A. Fabbrica Accessori Elettrici, Via Caberardi 3, 24012 BREMBILLA BG, ITALY

Aktenzeichen / File ref.
836400-1560-0002 / 187522 / CC1 / FCR

letzte Änderung / updated Datum / Date
2013-10-18 2005-03-02

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40013240.
This supplement is part of the Certificate No. 40013240.

Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH (www.vde.com\AGB-Institut). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:

Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute (www.vde.com\terms-institute). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.

The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).

The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.

Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.

The approval is solely signed on the first page.

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut Zeichengenehmigung

Ausweis-Nr. / Blatt /
Certificate No. / Page
40013240 / 1

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / Name and registered seat of the Certificate holder
Arditi S.p.A. Fabbrica Accessori Elettrici Via Caberardi, 2 24012 BREMBILLA BG, ITALY

Aktenzeichen / File ref. / letzte Änderung / updated Datum / Date
836400-1560-0001 / 187522 / (FCR) / 2013-10-18 / 2005-03-02

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40013240.
This supplement is part of the Certificate No. 40013240.

Stecker mit Schutzkontakt, nicht wiederanschließbar, nicht umspritzt

7.00

Plug, with earthing contact, non-rewirable, non-moulded

Typ(en) / Type(s)

2200

1.00

Bemessungsspannung
Rated voltage

AC 250 V

Bemessungsstrom
Rated current

16 A

Polzahl
Number of poles

2-polig mit zwei Schutzkontaktsystemen
2-pole with two earthing contact systems

Bauart
Kind of construction

DIN 49441-R2

Schutzart
Degree of protection

IP20

Produktinformation
Product information

siehe Anlage Nr. 400A + 401A + 900A
see Appendix No. 400A + 401A + 900A

Summe der Jahresgebühren-Einheiten / Sum of annual fee units

8.00

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH
VDE Testing and Certification Institute
Fachgebiet CC1
Section CC1



ZEICHENGENEHMIGUNG
MARKS APPROVAL

Aktenzeichen:
File ref.:
836400-1560-0002/187522

Ausweis-Nr.:
Approval No.:
40013240

Datum
Date
2013-10-18

Stecker 2-polig mit Schutzkontakt
Plug 2-pole with earthing contact

Ausführung: abgewinkelte Leitungseinführung
Construction: angled cable entry

Anlage-Nr.: 401A
Appendix No.:

Position im VDE-Ausweis Position in VDE-approval		Leitungsaufdruck Marking on cable	(max. 2 m)																					
Typ(en) Type(s)				H03VV-F 3G 0,5 mm ²	H03VV-F 3G 0,75 mm ²	H05VV-F 3G 0,75 mm ²	H05VV-F 3G 1,0 mm ²	H05VV-F 3G 1,5 mm ²	H05RR-F 3G 0,75 mm ²	H05RR-F 3G 1,0 mm ²	H05RR-F 3G 1,5 mm ²	H05RN-F 3G 0,75 mm ²	H05RN-F 3G 1,0 mm ²	H07RN-F 3G 1,0 mm ²	H07RN-F 3G 1,5 mm ²	H03RT-H 3G 0,75 mm ²	H03RT-H 3G 1,0 mm ²	H05V2V2-F 3G 0,75 mm ²	H05V2V2-F 3G 1,0 mm ²					
2200	ARDITI CN		--	X	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

X \triangle genehmigte Ausführung / approved version --- \triangle nicht genehmigt / not approved

Werkstoff der Umspritzung: Material of the moulding:	Typ; Farbe Type; colour	PVC; alle Farben / all colours
Werkstoff der Trägerteile: Material of the base:	Typ; Hersteller; Farbe Type; manufacturer; colour	PBT Typ(e) S301 Sutong Plastic schwarz / black
Inneneinsatz: Insert:	Typ; Hersteller Type; manufacturer	SH701 Massiv-stifte / Solid-pins



ZEICHENGENEHMIGUNG
MARKS APPROVAL

Aktenzeichen:
File ref.:
836400-1560-0002/187522

Ausweis-Nr.:
Approval No.:
40013240

Datum
Date
2013-10-18

Stecker 2-polig mit Schutzkontakt
Plug 2-pole with earthing contact

Ausführung: abgewinkelte Leitungseinführung
Construction: angled cable entry

Anlage-Nr.: 400A
Appendix No.:

Position im VDE-Ausweis <i>Position in VDE-approval</i>	Typ(en) <i>Type(s)</i>	Leitungsaufdruck <i>Marking on cable</i>	(max. 2 m)	H03VV-F 3G 0,5 mm ²	H03VV-F 3G 0,75 mm ²	H05VV-F 3G 0,75 mm ²	H05VV-F 3G 1,0 mm ²	H05VV-F 3G 1,5 mm ²	H05RR-F 3G 0,75 mm ²	H05RR-F 3G 1,0 mm ²	H05RR-F 3G 1,5 mm ²	H05RN-F 3G 0,75 mm ²	H05RN-F 3G 1,0 mm ²	H07RN-F 3G 1,0 mm ²	H07RN-F 3G 1,5 mm ²	H03RT-H 3G 0,75 mm ²	H03RT-H 3G 1,0 mm ²	H05V2V2-F 3G 0,75 mm ²	H05V2V2-F 3G 1,0 mm ²						
				2200	SALCAVI SPA	---	X	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
	ELETTO BRESCIA	---	X	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
	(S) B.BALDASSARI LUCCA	---	X	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---
	ARDITI CN	---	X	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

X \triangle genehmigte Ausführung / approved version --- \triangle nicht genehmigt / not approved

Werkstoff der Umspritzung: <i>Material of the moulding:</i>	Typ; Farbe <i>Type; colour</i>	PVC; alle Farben / all colours
Werkstoff der Trägereile: <i>Material of the base:</i>	Typ; Hersteller; Farbe <i>Type; manufacturer; colour</i>	geprüft unter Az.:/approved under Ref.No.: 5011051-1560-0001 ; black
Inneneinsatz: <i>Insert:</i>	Typ; Hersteller <i>Type; manufacturer</i>	ICEE07-HN-03-01; Hohlstifte / hollow-pins TAA

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH

Diese Anlage gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 der Zeichengenehmigung
This Appendix is only valid in conjunction with page 1 of the marks approval





ZEICHENGENEHMIGUNG
MARKS APPROVAL

Aktenzeichen:

File ref.:

836400-1560-0002/187522

Ausweis-Nr.:

Approval No.:

40013240

Datum

Date

2013-10-18

Anlage-Nr.:

900A

Appendix No.:

Bei zur Installation vorgesehenen Produkten, die an Verbraucher verkauft werden, ist folgender Hinweis auf der kleinsten geschlossenen Verkaufseinheit anzubringen:
(vergleiche DIN VDE 0620-2-1:2013 Abschnitt 8.10 und Anhang E)

*Products which are intended for installation and will be sell to consumers the following note have to be fitted on the smallest closed selling unit:
(see DIN VDE 0620-2-1:2013 clause 8.10 and attachment E)*

Hinweis!

Installation nur durch Personen mit einschlägigen elektrotechnischen Kenntnissen und Erfahrungen!*)

Durch eine unsachgemäße Installation gefährden Sie:

- Ihr eigenes Leben,
- das Leben der Nutzer der elektrischen Anlage.

Mit einer unsachgemäßen Installation riskieren Sie schwere Sachschäden, z. B. durch Brand.

Es droht für Sie die persönliche Haftung bei Personen- und Sachschäden.

Wenden Sie sich an einen Elektroinstallateur!

***)Erforderliche Fachkenntnisse für die Installation**

Für die Installation sind insbesondere folgende Fachkenntnisse erforderlich:

- die anzuwendenden „5 Sicherheitsregeln“: Freischalten; gegen Wiedereinschalten sichern; Spannungsfreiheit feststellen; Erden und Kurzschließen; benachbarte, unter Spannung stehende Teile abdecken oder abschränken,
- Auswahl des geeigneten Werkzeuges, der Messgeräte und ggf. der persönlichen Schutzausrüstung,
- Auswertung der Messergebnisse,
- Auswahl des Elektro-Installationsmaterials zur Sicherstellung der Abschaltbedingungen,
- IP-Schutzarten,
- Einbau des Elektroinstallationsmaterials,
- Art des Versorgungsnetzes (TN-System, IT-System, TT-System) und die daraus folgenden Anschlussbedingungen (klassische Nullung, Schutzerdung, erforderliche Zusatzmaßnahmen etc.),

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH

Diese Anlage gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 der Zeichengenehmigung
This Appendix is only valid in conjunction with page 1 of the marks approval

VDE

PID:

02113100

CID:

C.1993.417

Certificato di approvazione

Approval certificate

**IMQ, ente di certificazione accreditato,
autorizza la ditta**

IMQ, accredited certification body, grants to

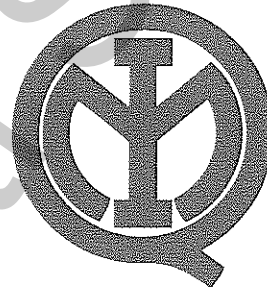
**ARDITI SPA
VIA CABERARDI 3
24012 BREMBILLA BG**

all'uso del marchio

the licence to use the mark

IMQ

Il presente certificato è
soggetto alle condizioni
previste nel "Regolamento
IMQ - Certificazione
prodotto" ed è relativo ai
prodotti descritti
nell'Allegato al presente
certificato.



per i seguenti prodotti

for the following products

**Spine indissolubilmente
collegate al cavo
(Rif di tipo 2200)**

*Non-rewirable plugs
(Type ref. 2200)*

*This certificate is subjected to
the conditions foreseen by "IMQ
Rules - Product Certification"
and is relevant to the products
listed in the annex to this
certificate.*

Emesso il / Issued on:

1993-10-16

Data di aggiornamento / Updated on

2011-06-22

Sostituisce / Replaces

2007-11-20


IMQ S.p.A.

Allegato - Certificato di approvazione
Annex - Approval certificate

Emesso il / Issued on 1993-10-16
Data di aggiornamento / Updated on 2011-06-22
Sostituisce / Replaces 2007-11-20

Prodotto | Product

Spine indissolubilmente collegate al cavo
Non-rewirable plugs

Concessionario | Licence Holder

ARDITI SPA
VIA CABERARDI 3
24012 BREMBILLA BG

Marchio | Mark



IMQ

Costruito a | Manufactured at

PL.D000C7

95002184

Copia del presente certificato deve essere conservata presso i luoghi di produzione sopra elencati.

Copy of this certificate must be available at the manufacturing places listed above

Norme

CEI 23-50 - II Ed. 2007 + V1:2008

Standards

CEI 23-50 - II Ed. 2007 + V1:2008

Rapporti | Test Reports

02AL00147

Caratteristiche tecniche | Technical characteristics

Designazione | Type designation **2P+T+T S31 / 2P+E+E S31**
Tensione nominale | Rated voltage **250 V**
Corrente nominale | Rated current **16 A**
Grado di protezione | Degree of protection (IP) **IP20**
Tipo di morsetti | Type of terminals **morsetti aggraffati / crimped connections**
Materiale della custodia | Material of the cover **termoplastico / thermoplastic**
Uscita cavo | Cable exit **a squadra / angled**

Articoli (con dettagli) | Articles (with details)

DAT93001259.1

Marca | Trade mark **ARDITI (logo)**
Riferimento di tipo | Type reference **2200**
Tipo di cavo | Type of cable **H03VV-F**
Sezione nominale | Section areas **3G0,75 mm²**

AR.H00DCD

Marca | Trade mark **ARDITI (logo)**
Riferimento di tipo | Type reference **2200**
Tipo di cavo | Type of cable **H05VV-F**
Sezione nominale | Section areas **3G0,75 mm²**

Ulteriori informazioni | Additional Information

La spina rif. di tipo 2200 è prodotta con il seguente inserto:
marca Taller Asia, art. ICEE7-HN-03-01, colore nero.



INSIEME PER LA QUALITA' E LA SICUREZZA

IMQ S.p.A. Società a Socio Unico
I-20138 Milano - via Quintiliano, 43
tel. 0250731(r.a.) - fax 0250991500
e-mail: info@imq.it - www.imq.it

Rea Milano 1595884
Registro Imprese MI 12898410159
C.F./P.I.12898410159
Capitale Sociale € 4.000.000

EB987

DAT93001259

Le spine possono essere realizzate nei seguenti colori: Bianco, Nero, Marrone, Oro.

The plug type ref. 2200 is manufactured with the following insert:
trade mark Taller Asia, art. ICEE7-HN-03-01, black colour.

The plugs may be realized in the following colours: White, Black, Brown, Gold.

Diritti di concessione | Annual Fees

DAT93001259 BTL.021100.DA19

Diritti modelli IMQ - 0211 - Prese, spine e connettori di uso domestico | IMQ models - 0211 - Plugs and appliance couplers for domestic purposes

1

IMQ S.p.A.

Copy - Arditi Spa

Certificate



for European Product Safety

Reference No. 1124484

Plug, non rewirable

Type designation 2200

Certificate holder **ARDITI S.P.A.**
Via Caberardi 3
IT-24012 Brembilla (BG)
ITALY

The product complies with the standard(s) IEC 60884-1:2002 and A1
SS 428 08 34:2004

Date of expiry 9 December 2016

Additional information in Appendix.

Certification Body Intertek Semko AB, Product Certification

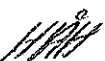
Place Kista - Stockholm

Signed

Linda Gustafsson

Date 9 December 2011

Page 1 of 2



**Intertek
Appendix**

Reference No. 1124484

Technical data

Type designation	2200
Rated voltage (V)	250~
Rated current (A)	16
IP-Class	20
Type of cord	H03VV-F 3G0,75mm ² H05VV-F 3G0,75mm ²
Standard sheet	CEE 7/VII

Trade mark*Product information*

Non rewirable plug for class I equipment.

*Manufacturing site(s)*ARDITI S.P.A.
Via Caberardi 3
IT-24012 Brembilla (BG)
ITALY*Certification Body*

Intertek Semko AB, Product Certification

Place Kista - Stockholm

Signed

Linda Gustafsson

Date 9 December 2011

This Certificate is for the exclusive use of Intertek's Client and is provided pursuant to the Certification agreement between Intertek and its Client. Intertek's responsibility and liability are limited to the terms and conditions of the agreement. Intertek assumes no liability to any party, other than to the Client in accordance with the agreement, for any loss, expense or damage occasioned by the use of this certificate. Only the Client is authorized to permit copying or distribution of this certificate and then only in its entirety. Use of Intertek's Certification mark is restricted to the conditions laid out in the agreement. Any further use of the Intertek name for the sale or advertisement of the tested material, product or service must first be approved in writing by Intertek. Initial Factory Assessments and Follow up Services are for the purpose of assuring appropriate usage of the Certification mark in accordance with the agreement, they are not for the purposes of production quality control and do not relieve the Client of their obligations in this respect.

